

northstates®

INSTRUCTIONS FOR MODELS 8615 / 8619 / 8625 / 8714 / 8726 / 8727



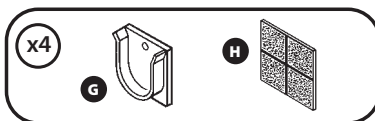
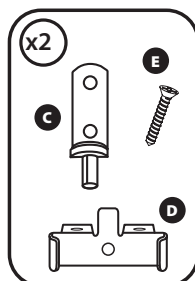
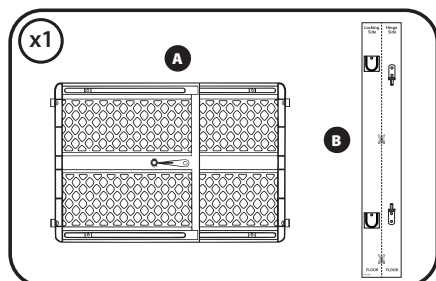
IMPORTANT: PLEASE KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

For helpful tips and instructions, please visit our website: www.northstatesind.com or contact our Customer Care department via email: CustomerService@northstatesind.com
Phone: (763) 486-1754 or Toll Free: (800) 848-8421

WARNING

- Children have died or been seriously injured when gates are not properly secured.
- **ALWAYS** install and use gates as directed using all required parts.
- You **MUST** install wall cups to keep gate in place. Without wall cups, child can push out and escape.
- **STOP** using when a child can climb over or dislodge the gate.
- Install only with locking/latching mechanism securely engaged on side away from child.
- To prevent falls, **NEVER** use at top of stairs without mounting hardware.
- **NEVER** use to keep child away from pool.
- This product will not necessarily prevent all accidents.
- **NEVER** leave child unattended.
- Periodically check all fasteners to be sure they are tight and secure, stop using gate if any parts are missing or become damaged.
- Do not attempt to use this gate in temperatures less than 40 degrees F (4°C) or damage may result.
- This gate is to be used in openings 26" to 42" (66 cm to 106 cm) only.
- Hardware is included for use in solid materials only, such as wood or metal.
- When using tools during installation and removal of this safety gate, protective eyewear should be worn.

Your safety gate contains the following:



- A. Preassembled gate
- B. Mounting template
- C. Wall hinge
- D. Gate hinge
- E. Small screws
- F. Large screws
- G. Wall cups (door sockets)
- H. Tape pads

To ensure safe operation additional or replacement parts should be obtained only from North States or its authorized distributors. Contact information appears on the cover of these instructions. Replacement parts can be ordered at www.northstatesind.com Any damage to property during installation/removal and/or operation of your safety gate is the sole responsibility of the end user.

INSTALLATION AND OPERATING INSTRUCTIONS

PRESSURE MOUNTING

Always use tape pads when using wall cups (door sockets).

Note: Foam tape may leave a foam residue or damage some wall surfaces when removed. Screws, in addition to tape, may be used for added security. Use longer screws provided.

STEP 1

Place tape pads in recessed area of wall cups (door sockets). See Figure 1.

STEP 2

Place gate on floor and expand in the opening with handle on opposite side of area accessible to child. See Figure 2. Be sure to adhere the wall cups (door sockets) to the opening wall or surface where the four bumpers touch. Remove the protective cover sheet from one of the wall cups (door sockets) and with the "U" upright, stick in place. Do the same on the opposite side. The gate should be mounted flush to the floor (or no more than 1½" above the floor). See Figure 3.

STEP 3

Mount the gate by aligning the four bumpers in the wall cups (door sockets) and rotating the handle and locking it into the slot that gives you enough tension to secure the gate. See Figure 4.

STEP 4

To release the locking handle, press down on it lightly, twist it outwards, and pull gently away from the gate. See Figure 5.

Figure 1

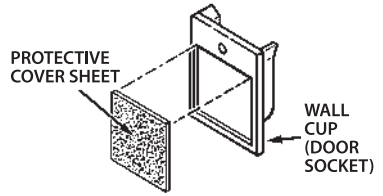


Figure 2



Figure 3

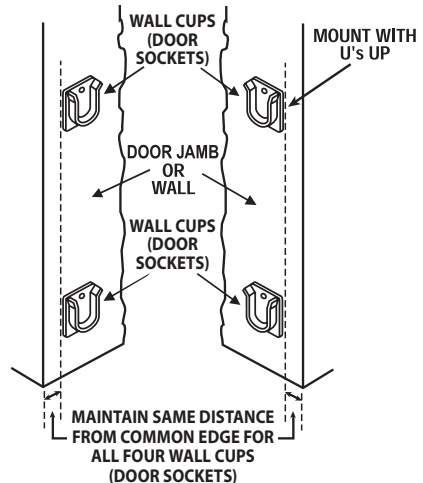


Figure 4

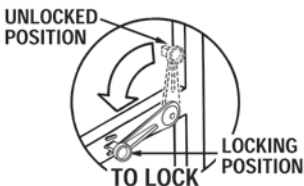
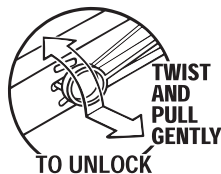


Figure 5



HARDWARE MOUNTING

Used where additional security is required.

WARNING: ALWAYS USE MOUNTING HARDWARE WHEN INSTALLING THE GATE AT THE TOP OF THE STAIRS. DO NOT MOUNT HINGES INTO SHEETROCK OR PLASTER. HARDWARE IS INCLUDED FOR USE IN SOLID MATERIALS ONLY, SUCH AS WOOD OR METAL. YOU MAY NEED TO USE A STUD FINDER TO LOCATE THE STUD IN THE WALL.

STEP 1

Hold the gate so the locking handle is on the opposite side of the area accessible to the child and determine on which side you want the gate hinges. Recess the gate at least 1" from the edge of the top stair.

STEP 2

Using the notches on the side of the gate frame, slide the lower gate hinge down until it aligns with the screw hole with the tab facing upwards. Secure it with the small screw. Slide the top gate hinge up to the screw hole, but **do not secure at this time**.

See Figure 6.

STEP 3

Place the Hinge Side of the mounting template on the surface where it will be mounted. Ensure the template is vertical, completely outstretched, and touches the floor. Mark the screw hole positions with a pencil (Figure 7). Drill 1/16" pilot holes. Remove the template. Mount upper wall hinge with pin facing down, mount lower wall hinge with pin facing up. See Figure 8.

STEP 4

Determine the direction you desire the gate to swing. See Figure 8.

Gate to swing towards you—Place bottom gate hinge onto bottom wall hinge pin using the hole in the gate hinge that is closest to you.

Gate to swing from you—Use the hole in the gate hinge furthest from you.

DO NOT ALLOW GATE TO SWING OVER THE STAIRS.

STEP 5

Slide the top gate hinge into the wall hinge pin. Secure the top gate hinge with the small screw provided.

STEP 6

Place tape pads in recessed area of wall cups (door sockets). See Figure 1.

STEP 7

Place the Locking Side of the mounting template on the surface where it will be mounted. Ensure the template is vertical, completely outstretched, and touches the floor. Mark the wall cup positions with a pencil. Remove the template. With the 'U' upright, stick wall cups in place.

Screws, in addition to tape pads, may be used for added security. Use two longer screws provided.

WARNING: SCREWS ARE REQUIRED IF GATE IS INSTALLED AT STOP OF STAIRS.

Figure 6

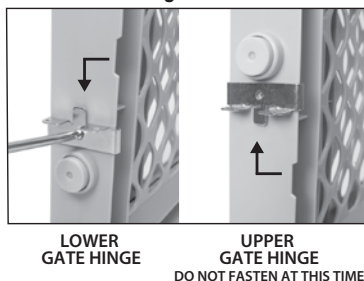


Figure 7

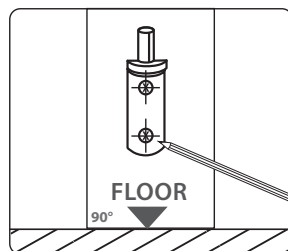
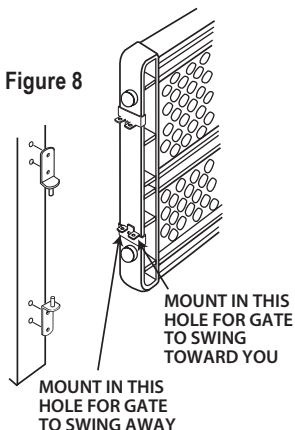


Figure 8



OPERATION

To close the gate: Expand gate so the 2 bumpers fit in the wall cups (door sockets). Rotate locking handle and insert handle tab into the slot that gives you enough tension to secure the gate. See Figure 4.

To open the gate: Lightly press down on the locking handle, twist handle outward and pull gently away from the gate. Slide gate together and swing open. See Figure 5.

CLEANING: Clean the safety gate using warm water and a mild detergent. Use a soft cloth or sponge to avoid scratches. Never use solvents or chemicals to clean the safety gate.

northstates®

**INSTRUCCIONES PARA TODOS LOS MODELOS
8615 / 8619 / 8625 / 8714 / 8726 / 8727**



IMPORTANTE: ¡CONSERVE COMO REFERENCIA FUTURA!

Para obtener consejos útiles e instrucciones, visite nuestro sitio web: www.northstatesind.com, o Comuníquese con nuestro Departamento de Atención al Cliente por correo electrónico:

CustomerService@northstatesind.com

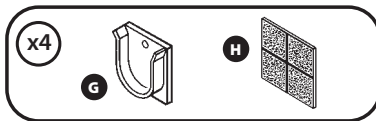
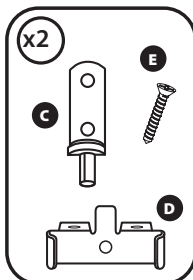
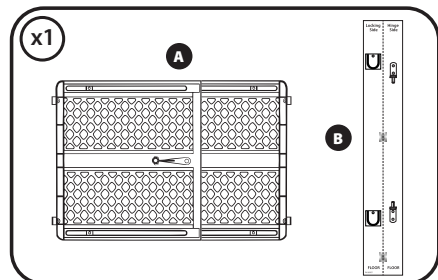
Teléfono: +1 (763) 486-1754 o número gratuito: (800) 848-8421

Diseñado para usarse con niños de 6 a 24 meses de edad

⚠ ADVERTENCIA

- Niños han muerto o sufrido lesiones graves porque un recinto no estaba instalada de manera segura.
- **SIEMPRE** instale y use el recinto conforme a las instrucciones utilizando todas las piezas requeridas.
- **DEBES** instalar copas de pared para mantener la puerta en su lugar. Sin vasos de pared, el niño puede empujar y escapar.
- **DEJE** de usarla cuando un niño puede trepar sobre la puerta o desprenderla.
- Instálela solamente con el mecanismo de cierre / traba activado firmemente en el lado opuesto al niño.
- Para evitar caídas, **NUNCA** utilice la puerta en la parte superior de las escaleras sin los componentes de montaje.
- **NUNCA** debe usarse para mantener a un niño alejado de una piscina.
- Este producto no necesariamente evita todos los accidentes.
- **NUNCA** dejar al niño desatendido.
- Revisar periódicamente todos los afianzadores para asegurarse de que estén apretados y firmes, dejar de usar esta barrera si falta cualquier pieza o si se daña.
- No intentar usar esta puerta con temperaturas inferiores a los 40 grados Fahrenheit, o se pueden producir daños.
- Esta barrera sólo se debe usar en portales de 26" hasta 42" (66 cm hasta 106 cm).
- Las piezas de instalación juntas sólo se deben usar en materiales sólidos, tales como la madera o el metal.
- Al utilizar herramientas durante la instalación y extracción de esta puerta de seguridad, se deben usar gafas protectoras.

Su puerta de seguridad incluye lo siguiente:



- A. Puerta prearmada
- B. Mounting template
- C. Bisagra de pared
- D. Bisagra de la puerta
- E. Tornillos pequeños
- F. Tornillos grandes
- G. Copas de pared (receptáculos de puerta)
- H. Almohadillas de cinta

Para asegurar el funcionamiento seguro, las piezas adicionales o de repuesto deben obtenerse únicamente de North States o de sus distribuidores autorizados. La información de contacto aparece en la portada de estas instrucciones.

Se pueden pedir piezas de repuesto en www.northstatesind.com

Cualquier daño a la propiedad durante la instalación/desmontaje y/o el funcionamiento de su puerta de seguridad es responsabilidad exclusiva del usuario final.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y USO

MONTAJE A PRESIÓN

Siempre use almohadillas adhesivas al utilizar las copas de pared (receptáculos de puerta).

Nota: La cinta adhesiva de espuma puede dejar residuos de espuma o dañar la superficie de ciertas paredes al retirarse. Pueden usarse tornillos, además de la cinta adhesiva, para mayor seguridad. Se proveen cuatro tornillos largos en el paquete de componentes de sujeción.

PASO 1

Coloque las almohadillas adhesivas en el área hundida de las copas de pared (receptáculos de puerta). Vea la figura 1.

PASO 2

Ponga la puerta en el suelo y amplíe en la abertura con el mecanismo de cierre / traba activado firmemente en el lado opuesto al niño. Vea figura 2. Asegúrese de adherir las copas de pared (receptáculos de puerta) a la pared o superficie de apertura donde se tocan los cuatro topes. Retire la cubierta protectora de uno de las copas de pared (receptáculos de puerta) y con la "U" en posición vertical, péguelo en el lugar. Haga lo mismo en el lado opuesto. La puerta debe montarse al ras del suelo (o no más de 1/2" por encima del suelo). Vea figura 3.

PASO 3

Monte la puerta alineando los cuatro copas de pared (receptáculos de puerta) y girando la manija para engancharla en la ranura que le dé tensión suficiente para asegurar la puerta. Vea la figura 4.

PASO 4

Para liberar la manija de enganche, presiónela hacia abajo suavemente, gírela hacia fuera y tire de ella suavemente alejándola de la puerta. Vea figura 5.

Figura 1

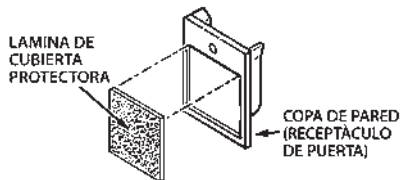


Figura 2

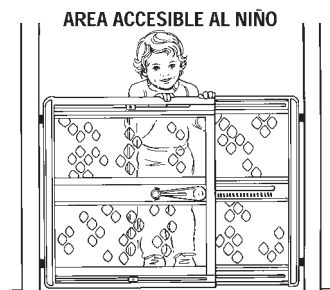


Figura 3

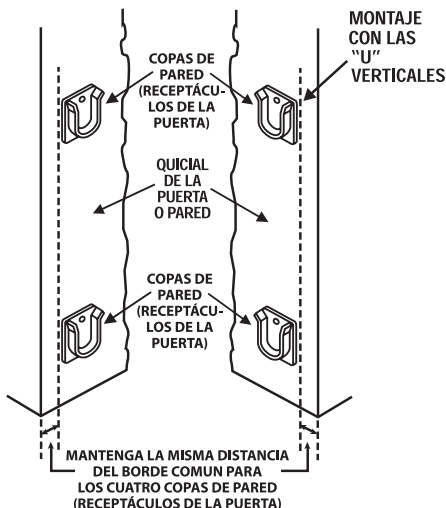


Figura 4



Figura 5



MONTAJE CON HERRAJES

Se utiliza cuando se requiere seguridad adicional.

ADVERTENCIA: UTILICE SIEMPRE HERRAMIENTAS DE MONTAJE AL INSTALAR LA PUERTA EN LA PARTE SUPERIOR DE LAS ESCALERAS. NO MONTE LAS BISAGRAS EN PLACAS DE PIEDRA O YESO. LAS HERRAMIENTAS SE INCLUYEN SOLO PARA SU USO EN MATERIALES SÓLIDOS, COMO MADERA O METAL. ES POSIBLE QUE NECESITE UTILIZAR UN DETECTOR DE MONTANTES PARA UBICAR EL MONTANTE EN LA PARED.

PASO 1

Sostenga la puerta de manera que la manija de enganche quede en el lado opuesto al área accesible para el niño y determine de qué lado quiere las bisagras para puerta. Aleje la puerta, al menos, 2.54 cm (1") del borde de la escalera superior.

PASO 2

Utilizando las muescas en el costado del marco de la puerta, deslice la bisagra de la puerta inferior hacia abajo hasta que se alinee con el orificio del tornillo con la pestaña hacia arriba. Asegúrela con el tornillo pequeño. Deslice la bisagra de la puerta superior hasta el orificio del tornillo, pero **no la asegure en este momento**. Vea figura 6.

PASO 3

Coloque el lado de la bisagra de la plantilla de montaje sobre la superficie donde se montará. Asegúrese de que la plantilla esté en posición vertical, completamente extendida y que toque el piso. Marque las posiciones de los orificios para los tornillos con un lápiz (Figura 7). Taladre orificios con guía de 1/16". Retire la plantilla. Monte la bisagra de pared superior con el pasador hacia abajo y monte la bisagra de pared inferior con el pasador hacia arriba. Vea figura 8.

PASO 4

Determine la dirección en la que quiere que se abra la puerta. Vea figura 8.

La puerta se abrirá hacia usted:—Coloque la bisagra inferior de la puerta sobre el pasador de la bisagra de la pared inferior usando el orificio de la bisagra de la puerta que esté más cerca de usted.

La puerta se abrirá alejándose de usted: —Use el orificio en la bisagra para puerta más lejano de usted.

NO PERMITA QUE LA PUERTA SE ABRA SOBRE LAS ESCALERAS.

PASO 5

Deslice la bisagra superior de la puerta en el pasador de la bisagra de la pared. Fije la bisagra superior de la puerta con el tornillo pequeño provisto.

PASO 6

Coloque las almohadillas adhesivas en el área hundida de las copas de pared (receptáculos de puerta). Vea figura 1.

PASO 7

Coloque el lado de bloqueo de la plantilla de montaje sobre la superficie donde se montará. Asegúrese de que la plantilla esté en posición vertical, completamente extendida y que toque el piso. Marque las posiciones de los soportes de pared con un lápiz. Retire la plantilla. Con la "U" en posición vertical, pegue los soportes de pared en su lugar. Se pueden usar tornillos, además de almohadillas de cinta, para mayor seguridad. Use los dos tornillos más largos provistos.

ADVERTENCIA: SE REQUIEREN TORNILLOS SI LA PUERTA SE INSTALA EN EL TOPE DE LAS ESCALERAS.

Figura 6

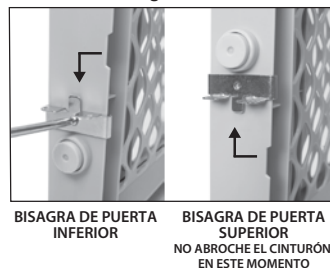


Figura 7

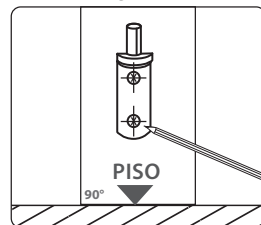
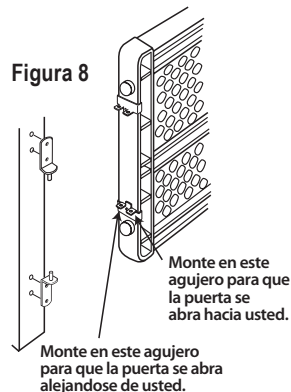


Figura 8



OPERACIÓN

Para cerrar la puerta: Extienda la puerta para que los 2 topes entren en las copas de pared (receptáculos de puerta). Gire la manija de enganche e inserte la lengüeta de la manija en la ranura que le dé tensión suficiente para asegurar la puerta. Vea la figura 4.

Para abrir la puerta: Presione la manija de enganche suavemente hacia abajo, gire la manija hacia fuera y tire de ella suavemente alejándola de la puerta. Deslice la puerta para contraerla y ábrala. Vea la figura 5.

LIMPIEZA: Limpie la puerta de seguridad con agua tibia y un detergente suave. Utilice un paño suave o una esponja para evitar rayarla. Nunca utilice disolventes ni productos químicos para limpiar la puerta de seguridad.